

30-June-2020

**Weight Discrepancy Fee Applying Reminder**

Dear Valued Customer,

Kindly remind you that, effective from 1st July, 2020 (Pricing Calculation Date), Maersk will start charge Weight Discrepancy Fee (WDF) for packed export container from Greater China Area to global with any of the following checking rules:

- (1) Actual cargo weight exceeds allowable container payload;
- (2) Discrepancy between declared VGM and actual cargo weight exceeds 1000 kgs or 5% of the actual cargo weight (triggered by the small one);
- (3) Declared VGM exceeds allowable container max gross;
- (4) Discrepancy between declared VGM and weight in shipping instruction (Shipping instruction weight + Container Tare Weight);
- (5) Declared VGM is less than container tare weight;

Charge standard: USD300 per mis-declared container

We further reiterate the importance of declaring the weight in an accurate and timely manner.

Thank you for your continued support to Maersk. For any question, please feel free to contact your local customer service or sales representatives. You will find contact details of our local office on [www.maersk.com](http://www.maersk.com).

Yours sincerely,

Maersk

## 关于箱重错报费实施的提醒

尊敬的客户:

马士基再次温馨提醒您, 我们将于 2020 年 7 月 1 日 (运费起算日) 起对大中华地区出口至全球的货物中触发下述任意条件的集装箱, 进行箱重错报费的收取:

- (1) 实际货重超过集装箱核定载重量 (Payload) ;
- (2) 申报的 VGM 与实际重量的绝对误差超过 5%或 1 吨 (以小者为触发条件) ;
- (3) 申报的 VGM 超过集装箱最大营运总质量 (Max Gross) ;
- (4) 申报的 VGM 同提单补料中的货重与所装载集装箱皮重之和之间存在不合理误差;
- (5) 申报的 VGM 小于集装箱皮重;

收费标准: USD300/自然箱

请尽早提供集装箱相关的箱重信息, 并确保所提供数据的准确性。

感谢您一直以来对马士基的支持。如您对上述通知要求有任何疑问或希望了解更多信息, 敬请联系我司客服人员或销售代表。您可通过登陆 [www.maersk.com](http://www.maersk.com) 以获取马士基在您当地分公司的联络方式。

顺颂商祺!

马士基有限公司  
2020 年 6 月 30 日